



Apátfalvi Hírek

V. évfolyam 2. szám

2010. február

Választási Híradó

Sólyom László köztársasági elnök az országgyűlési képviselők 2010. évi általános választása első fordulójának időpontját **2010. április 11. napjára** (vasárnapra), második fordulójának időpontját **2010. április 25. napjára** (vasárnapra) tűzte ki.

Csongrád megye 7. sz. országgyűlési egyéni választókerületét együtt alkotja Makó város és a kistérség 16 települési önkormányzatának közigazgatási területe. Makó és vonzáskörzetét képező települések választópolgárai egy képviselői helyre választhatnak képviselőt. Az országgyűlési képviselőket a választópolgárok közvetlen és titkos szavazással választják.

Fontosabb határidők:

- A névjegyzékbe történő felvételtől szóló értesítőt az ajánlószelvénnel együtt 2010. február 8–12. között kapják meg a választópolgárok. A szavazásra jogosultak névsora február 10–17. között kerül közzsémre a Polgármesteri Hivatalban. Ha valaki nem kap értesítőt és nem találja meg nevét a névsorban, február 17-én 16 óráig élhet kifogással. Érdemes a közzsémre kitett névsorban ellenőrizni, megtaláljuk e a nevünket, ha esetleg nem érkezik meg az értesítő.
- Igazolást – a választás első és második fordulójára egyaránt (személyesen vagy meghatalmazott útján) legkésőbb április 9-én 16 óráig, ajánlott levélben, pedig úgy lehet kérni, hogy az legkésőbb április 6-án megérkezzen a helyi választási irodához.
- A külképviseleti névjegyzékbe való felvételt a választópolgár a Helyi Választási Iroda vezetőjétől kérheti 2010. március 19-ig.
- Országgyűlési Képviselő jelöltet ajánlani 2010. március 19-én 16.00 óráig lehet.
- A szavazatszámoló bizottságok választott tagjait és a szükséges számban pótagokat legkésőbb 2010. március 22-ig kell megválasztani.
- A szavazatszámoló bizottság megbízott tagjait a választókerületben jelöltet, listát állító jelölő szervezet és a független jelölt legkésőbb 2010. április 2-én 16.00 óráig jelentheti be a Helyi Választási Iroda vezetőjének.

A választói névjegyzékbe történő felvételtől szóló értesítést minden választópolgár figyelmesen olvassa el, mert ezen van feltüntetve a szavazóhelység neve, és címe.

AZ EGÉSZSÉGHÁZBAN NEM LESZ SZAVAZÓ HELYSÉG!

A választások napján a 3 szavazókör helyiségei a következők:

- 1. számú szavazókör: Faluház, Templom u. 57.
- 2. számú szavazókör: Óvoda, Rákóczi u. 23.
- 3. számú szavazókör: Óvoda, Dózsa György u. 9.

A választási eljárásról szóló törvényben foglaltak alapján a választási irodák gondoskodnak arról, hogy a választópolgárok a választási tudnivalókról, a szavazás módjáról tájékoztatást és kérdéseikre felvilágosítást kapjanak

Sajtó László
Helyi Választási Iroda vezetője

FALUGYÜLÉS

2010. február 25-én (csütörtök) 17.00 órakor a FALUHÁZ könyvtárában.

Varga Péter polgármester tájékoztatja a lakosságot az önkormányzat **2009. évi munkájáról és a 2010 évi fejlesztési célokról.**

Minden apátfalvi lakost tisztelettel meghív és vár Apátfalva Község Önkormányzata

2010. év költségvetése

Apátfalva Község Képviselő-testülete a **2010. február 3-án** megtartott **rendkívüli képviselő-testületi ülésén** elfogadta Apátfalva Község Önkormányzat 2010. évi költségvetését.

A költségvetési rendelet 497.567 e Ft bevétellel számol, amely megoszlása a következő: saját bevételek 20.737 e Ft, önkormányzat sajátos működési bevételei 141.190 e Ft, költségvetési támogatás 190.229 e Ft, működési célú pénzeszköz átvétel 55.419 e Ft, felhalmozási bevételek 89.992 e Ft.

A kiadás főösszege 586.513 e Ft, amely a következők szerint kerül felhasználásra: működési kiadások 451.292 e Ft, felhalmozási kiadások 89.992 e Ft, támogatások, végleges pénzeszköz átadás 42.259 e Ft, hitelek kamatai 3.300 e Ft.

A bevételek nem fedezik a kiadásokat, így a forráshiány összege 88.946 e Ft.

A Cigány Kisebbségi Önkormányzat költségvetése 867 e/Ft bevétellel és kiadással, a települési Román Kisebbségi Önkormányzat költségvetése 803 e Ft bevétellel és kiadással került beépítésre Apátfalva Község Önkormányzat 2010. évi költségvetésébe.

A képviselő-testület legfontosabb feladata 2010 évben az önkormányzati intézményrendszer működésének biztosítása, a kötelező feladatok lehetősége szerinti maradéktalan ellátása, a folyamatban lévő beruházások és felújítások lebonyolításához a pénzeszközök biztosítása.

A polgármesteri hivatal költségvetése magába foglalja a 2010. évi fejlesztések, beruházások kiadásait.

A Dózsa György Általános Iskola, Az Apátfalvi Bibic Óvoda és a Szociális Alapszolgálati Központ Könyvtár és Faluház költségvetése részletesen tartalmazza a személyi és dologi kiadásokat intézményegységekre lebontva.

Tájékoztató lakossági adatgyűjtésről

A Központi Statisztikai Hivatal Debreceni Igazgatósága Apátfalva településen a KSH elnöke által 2010. évre engedélyezett önkéntes adatszolgáltatáson alapuló lakossági adatfelvételeket végez. A felvételek nyilvántartási száma, neve: 1942, „A lakosság utazási szokásai”.

Az adatgyűjtéseket hivatalos megbízással rendelkező, igazolvánnyal ellátott kérdezőbiztosok hajtják végre. Az adatfelvételek reprezentatívak, vagyis véletlenszerű kiválasztás során kerülnek kijelölésre a címek. A kapott információkat a statisztikáról szóló 1993. évi XLVI. törvényben, illetve a személyes adatok védelméről és a közérdekű adatok nyilvánosságáról szóló 1992. évi LXIII. törvényben foglaltaknak megfelelően bizalmasan kezeljük, azok közzé tételére aggregált, vagyis azonosításra alkalmatlan módon kerül sor.

ÜLÉSEZETT A KÉPVISELŐ-TESTÜLET

2010. január 26-én ülésezett a képviselő-testület

A képviselő-testület elfogadta az **állami és községi ünnepek, megemlékezések 2010. évi programjának tervezetét**. A rendezvényekről, ünnepségekről a község lakóit folyamatosan tájékoztatja a polgármesteri hivatal a helyi újságon keresztül.

Felülvizsgálatra került a települési képviselők, bizottsági elnökök és tagok **tiszteletdíjáról és költségtérítéséről** szóló 17/1998. (11.24.) önkormányzati rendelet. 2010. január 1-től a tiszteletdíjak **bruttó 30 %-kal csökkentésre** kerülnek. A képviselők tiszteletdíja (alapdíja) havi 33.800,-Ft-ról 26.000,-Ft-ra csökkent.

A képviselő-testület elfogadta települési önkormányzat által elkészített **közfoglalkoztatás** hatékony megvalósítása és az álláskeresési megállapodásban foglaltakkal való összhang biztosítása céljából az egyéves időtartamra szóló közfoglalkoztatási tervet.

Tájékoztató hangzott el a **2007-2013-as időszakban a 2007-2009-ben az Európai Unió** pályázati támogatással megvalósítható községi, mikrotérségi és kistérségi szintű fejlesztési lehetőségekről, a rendelkezésre

álló pénzügyi forrásokról.

Az önkormányzat 2007. január 1-től 2009. december 31. között összesen 24 db pályázatot nyújtott be, ebből 2 pályázat került elutasításra, 22 pályázat pedig nyert. Az igényelt támogatási összeg 776.370.538,-Ft, a megítélt támogatás 659.179.318,-Ft; önerő 122.256.727,-Ft, végleges önerő 93.429.326,-Ft; a projekt költsége összesen 898.627.264,-Ft, végleges projektösszeg 752.608.643,-Ft.

Kiválasztásra került a **Nagyköz utca útburkolat felújítására** a kivitelező, a Szociális Alapszolgáltatási Központ felújítására a műszaki ellenőr, a projektmenedzsment segítő szakmai szolgálat és a közbeszerzési szakértő.

A képviselő-testület a **2010. évi költségvetésében biztosítja a 756 e Ft hozzájárulást** az Önkormányzati Társulás Makó város és térsége szennyvízcsatornázásának és szennyvíztisztításának megvalósításához.

A képviselő-testület a lejárt határidejű képviselő-testületi határozatok végrehajtásáról és az előző ülés óta történt fontosabb eseményekről szóló jelentés követően meghallgatta az interpellációkat, majd zárt ülés keretében megtárgyalta a szociális igazgatással kapcsolatos előterjesztéseket.

Romos házak Apátfalván

A Polgármesteri Hivatalhoz évente több bejelentés érkezik lakatlan, romos házzal kapcsolatban. A bejelentés alapján, minden esetben a hivatal műszaki előadója helyszíni szemlét tart.

Az ügyekben hivatalosan eljárni Apátfalva Község Polgármesteri Hivatalának hatásköre nincs, az épületek állapotáról a Makói Építésügyi Hatóság dönt.

Az esetek szinte 100 %-ában a hatóság élet- és balesetveszélyessé nyilvánítja az ingatlan, és határozatban kötelezi az ingatlan tulajdonosát a helyreállításról vagy lebontásról. A határozatban foglaltak nem kellő végrehajtása esetén 5.000.-től 500.000.-Ft-ig terjedő pénzbírság kiszabása kezdeményezhető és a pénzbírság ismételtető. A pénzbírság meg nem fizetése a tulajdonos számára adók módjára behajtható köztartozásnak minősül.

A Polgármesteri Hivatalnak és az érintett tulajdonosoknak közös érdeke minél több romos ház elbontása, az ezekhez szükséges ügyintézésben **Pipis Gábor** műszaki előadó a hivatal ügyfélfogadási idejében mindenki rendelkezésére áll.

Közügygyellátásban részesülők figyelem!

Ezúton hívjuk fel az érintettek figyelmét, hogy a közügygyellátás iránti kérelem a jogosultság időtartama alatt, annak lejártát megelőző három hónapban is benyújtható.

ÉRTESÍTÉS HELYI ADÓK

Apátfalva Község Polgármesteri Hivatala értesíti a lakosságot, hogy a 2010. első félévi magánszemélyek kommunális adója, a gépjármű súlyadó és az iparüzési adóelőleg kamatmentes befizetési határideje:

2010. március 16.

Késedelmes befizetés esetén **késedelmi pótlék** kerül felszámításra.

A késedelmi pótlék mértéke minden naptári nap után a felszámítás időpontjában érvényes jegybanksi alapkamat kétszeresének 365-öd része.

ANYAKÖNYVI ESEMÉNYEK

2010. január

SZÜLETÉS

Születés 2010. január hónapban nem volt

HÁZASSÁGKÖTÉS

Házasságkötés 2010. január hónapban nem történt.

HALÁLESET

Beke Istvánné – Szilvási Erzsébet

Apátfalva, Kossuth Lajos u. 43. élt: 86 évet

Takács József

Apátfalva, Széchenyi István u. 160. élt: 84 évet

Pécsi József

Apátfalva, Nagyköz u. 33. élt: 74 évet

Kurusa Mátyásné

Apátfalva, Rákóczi Ferenc u. 90. élt: 78 évet

Szentesi József Balázs

Apátfalva Kossuth 96. élt 48 évet

Az egyéni vállalkozói ügyintékezést érintő változásokról

Az egyéni vállalkozóról és az egyéni cégről szóló törvény (továbbiakban: *Evecv.*) valamint a kapcsolódó végrehajtási rendeletek – 2010. január 1-jei hatálybalépésüket követően – a tevékenység megkezdésének bejelentése kivételével megszüntetik az okmányirodákban történő személyes ügyintézés lehetőségét. Az egyéni vállalkozói tevékenység megkezdésének bejelentése marad az az egyedüli ügytípus, amely mind személyesen az okmányirodában, mind pedig elektronikus úton intézhető.

A változás-bejelentési, a szünetelés, illetve megszüntetés bejelentési ügyek 2010. január 1-jét követően kizárólag elektronikus úton – erre szolgáló nyomtatványok igénybevételevel – az Ügyfélszolgálaton (www.magyarorszag.hu) keresztül kezdeményezhetőek.

Amennyiben még nincs ilyen Ügyfélszolgálat, azt a bejelentés vagy az első változás bejelentés előtt díjtalanul az okmányirodában létrehozhatja.

A vállalkozói igazolvány kiváltása a tevékenység megkezdésének és folytatásának nem feltétele, az csak az ügyfél (egyéni vállalkozó) kérésére kerül kiállításra.

A 2010. január 1-jét megelőzően kiadott vállalkozói igazolványok a bennük foglalt adatok megváltozásáig, illetve visszavonásukig továbbra is érvényesek maradnak.

Fontos tudni, hogy a bejelentési eljárásért (ideértve a változás-bejelentést, a szünetelést és a megszüntetést is) illetéket vagy díjat nem kell fizetni. Viszont, ha az ügyfél vállalkozói igazolvány kiállítását kéri, a fizetendő illeték egyéni vállalkozás bejelentése esetén 10.000 forint, adatmódosítás során 3.000 Ft, pótlás esetén 5.000 Ft.

Apátfalva Önkormányzata végzi a dolgát...

Fejlesztések 2009-2010 Apátfalva

Édes teher, ha összegezni kell 2009. fejlesztési munkáját és a 2010-es terveket. Tavaly befejeztük a közlekedésbiztonsági kerékpárutat a 43-as mellett, felújítottuk az iskolát, felújítottunk és építettünk 4 km belvízelvezető csatornát, megújult az összes buszváró. 2010-ben felújítjuk a Nagyköz u. egy szakaszán az útburkolatot, teljesen felújítjuk az idők otthonát és családsegítő központot, több mint 2 km járdát újítunk fel.

2006-ban Apátfalván a Rend, Fejlesztés, Felelősség, Összefogás jelmondata nyert az önkormányzati választáson. Akkor reméltük, de nem gondoltuk volna, hogy ennyire sikeresek leszünk fejlesztési elképzeléseink megvalósításában, hiszen óriási versenyben kell jól teljesíteni. Azonban rengeteg a munka gyümölcse beért. 2006-2009. között 804 millió forint értékben kötöttünk támogatási szerződéseket különböző önkormányzati feladatok fejlesztésére. 246.388,- Ft. jutna csecsemőtől a legidősebb emberig, ha ezt a pénzt minden egyes lakos között szétosztanánk. Ezzel az eredménnyel nem csak a Makói Kistérségben, de régiós összehasonlításban is a legjobbak között vagyunk.

2009-ben elkészült és átadásra került a közlekedésbiztonsági kerékpárút a 43-as út mentén, ezzel jóval biztonságosabbá vált a közlekedés Apátfalván, a visszajelzések azt bizonyítják, hogy erre a fejlesztésre nagy szükség volt, az apátfalviak szeretik és használják, a kerékpárút megépítésével élhetőbbé vált településünk.

Az általános iskola fejlesztésének nagyobbik része, az épületek felújítása átadásra került, azonban még az udvar rendezése, udvari játékok beszerzése, valamint eszközbeszerzések még ezután fognak következni, 2010-ben további közel 20 millió forintot fogunk még költeni erre az intézményre.

Apátfalva kiemelten belvíz-veszélyeztetett település, 2000-ben, 2006-ban jelentős belvívelőntések voltak a település belterületén. Nagyon nagy szükség volt ezért a tavaly el-

végzett jelentős munkára, melynek során közel 2 km belvíz főgyűjtő csatornát újítottunk fel, és hasonló nagyságrendű új belvízcsatornát építettünk a Maros utcán és a Béke utcán. Hogy a rendszer teljes és üzembiztos legyen, még kisebb rekonstrukciót kell végrehajtunk a Rákóczi u-i átemelő szivattyú környezetében.

Mi Apátfalviak jól tudjuk, hogy milyen áldatlan állapotok voltak eddig a buszmegállóinkban. A Makói Kistérség összefogásában közös pályázatot nyújtottunk be, melynek megvalósítása során az apátfalviak régi álma teljesült az elmúlt évben; az összes buszvárót kicseréltük, felújítottuk, fedett kerékpártárolókat helyeztünk ki. Tavasszal, amint az idő engedi padokat, szeméttárolókat, kerékpártárolókat, valamint hirdetőablakat, virágládákat fogunk még kihelyezni, ezzel teljessé válik ez a beruházás is.

A felsorolt, és a most nem említett fejlesztésekre 2009-ben 330 millió Ft-ot költött az önkormányzat, aminek mintegy 90%-a Európai Unió támogatás, a többi az önkormányzat saját pénze. A megvalósításukra bár 40 millió Ft. egy éves fejlesztési hitel felvételét engedélyezte a képviselő testület, ebből csak 15,3 millió Ft. került felhasználásra, a visszafizetése 2010. áprilisig biztosított. Emellett az önkormányzat által biztosított közszolgáltatások magas színvonalon működtek. Ez azt jelenti, hogy nem csak fizikailag volt megterhelő a projekteket végrehajtani, rendben elszámolni, de pénzügyileg is. Azonban a pontos tervezésnek és a feszes gazdálkodásnak köszönhetően stabil pénzügyi állapotban tudtuk végrehajtani fejlesztési és működtetési feladatainkat, nem veszélyeztetve egyéb kötelezettségeink teljesítését.

2010-ben megkötött támogatási szerződéseink alapján az alábbi területeken végzünk munkát:

Az idők otthona felújítására költünk 27,5 millió Ft-ot, melynek 90%-a uniós támogatás. A beruházás során teljesen megújul az épület: nyílászáró csere, fűtőkorszerűsítés, elektromos rendszer felújítás, kisebb eszköz-

beszerzés. A munkák megvalósítására közbeszerzési eljárás során választja ki a képviselő-testület a kivitelezőt, az eljárást februárban indítja meg a testület.

Rendkívül rossz állapotba került az elmúlt évek során a Nagyköz utca Templom u. és a Széchenyi u. közötti szakasza, egy részét a buszjáratok is használják. Ezen szakasz felújítására is 2010 tavaszán kerül sor, a kivitelező a Fehér és Fehér Útépítő Kft., mellyel a kivitelezési szerződés már megkötésre került. A 10,5 millió Ft. összértékű beruházás 58%-át a Magyar Állam állja, az önrőt az önkormányzat biztosítja költségvetésében.

Tovább folytatódik a járdarekonstrukció is, hiszen vannak olyan utcák, ahol a meglévő járdák már szinte járhatatlanok, nagyon bal-esetveszélyesek, és még van néhány utcaszakasz, ahol egyáltalán nincs járda. 2010-ben a Templom u. 84-154. között, a Kossuth u. 1-129. között, valamint a Széchenyi u. 61-57. között, összesen 2070 méter járdát újítunk fel a Dél-alföldi Regionális Fejlesztési Tanács 8,6 millió Ft-os támogatásával, 1 millió Ft. önrő felhasználásával, saját kivitelezésben (az önkormányzat munkatársai végzik a munkákat).

A fentebb felsoroltakon kívül tisztán önkormányzati finanszírozásban is tervezünk járdát építeni, felújítani például Kisköz utcán. A tűzoltó szertár mellett tavaly összegyűjtött beton törmelék megtörése után alkalmas lesz útalap készítésére. Apátfalván még 10 sáros utca, vagy utcaszakasz van, amely megnehezíti az ott élők mindennapjait. A betontörmelék mennyiségétől függ, hogy mennyit tudunk ezzel e részleges megoldással járhatóvá tenni.

A 2009-ben történekről, valamint a 2010. évi tervekről 2010. február 25-én a Faluházban tartandó Falugyűlésen számol be a Képviselő-testület.

2010. január 28.

Varga Péter
polgármester

Közlekedési kedvezmények benyújtási határidő április 30.

2010-ben is a korábbi évek gyakorlatához hasonlóan vehetik igénybe a **súlyos mozgáskorlátozottak az alábbi közlekedési kedvezményeket:** közlekedési támogatás (fontos tudni: csak azok kapnak, akik fogyatékosági támogatásban nem részesülnek); szerzési támogatás és átalakítási támogatás.

A kedvezmények igénybevételének feltétele, hogy a kérelmeket minden évben –

április 30-ig – be kell nyújtani **(akkor is ha az állapota végleges)** Apátfalva Község Polgármesteri Hivatalához, kivéve, ha súlyos mozgáskorlátozottság ténye ezen időpont után következik be. Ekkor határidőn túl is lehet kérelmezni a kedvezményeket. Felhívjuk azonban a figyelmet arra, ha nem a fenti ok áll fenn, akkor határidőn túli kérelmeket már nincs módunk kedvezően bírálni.

A súlyos mozgáskorlátozottság tényét igazoló **orvosi szakvéleményt** akkor kell csak csatolni, ha a mozgáskorlátozottság most keletkezett, vagy ha a szakvélemény változott, illetve a következő évben felülvizsgálendő.

A kérelemhez az előző év december havi jövedelmet kell igazolni (nyugdíjszelvény és zöld értesítés).

Tájékoztató a védendő fogyasztókat illető kedvezményekről

A lakhatás megőrzése, illetve a hajléktalanná válás megelőzése érdekében a legnehezebb anyagi körülmények között élők speciális védelmet érdemelnek - az energiaszolgáltatás tekintetében is. Ennek eleget téve - az Európai Unió előírásai alapján - került bevezetésre az ún. védendő fogyasztók intézménye a villamos energia (2008. január 1-től), illetve a gázszolgáltatás (2009. január 1-től) tekintetében.

Ezen belül két kategóriát - a szociálisan rászoruló és a fogyatékossgal élő fogyasztók csoportját - különítenek el a jogszabályok:

I. Szociálisan rászoruló fogyasztónak

azt a természetes személyt kell tekinteni, aki, vagy akinek a háztartásában élő személy:

- időskorúak járadékában részesül,
- aktív korúak ellátására jogosult,
- lakásfenntartási támogatásban részesül,
- ápolási díjban részesül,
- rendszeres gyermekvédelmi kedvezményben részesül,
- otthonteremtési támogatásban részesült (a támogatás megállapításától számított 3 éven keresztül), vagy
- nevelőszülő, hivatásos nevelőszülő, aki saját háztartásában neveli a gondozásába helyezett átmeneti vagy tartós nevelésbe vett gyermeket.

Igénybe vehető kedvezmények:

1. Fizetési kedvezmények (részletfizetés, fizetési haladék)

- a kedvezmény igénybevételének időtartama alatt elfogyasztott energia ellenértékét, a tartozás részösszegeit, illetve a tartozás halasztott összegét határidőben ki kell egyenlíteni
- 12 naptári hónapon belül egy alkalommal kérhető
- részletfizetés: az igénylést megelőző 12 hónap átlagfogyasztásához igazodik (1 havi fogyasztás ellenértékét meg nem haladó tartozásnál 2 hónap, 3 havi alatt: 5 hónap, 3 havin túl 6 hónap)
- fizetési haladék: időtartama legfeljebb 30 nap

2. Előrefizető mérő

Olyan - a kártyás mobiltelefonok analógiájára működő - fogyasztásmérő, amely a fogyasztást csak az ellenérték előzetes megfizetése esetén teszi lehetővé, ezért nem lehetséges a hátralék felhalmozása (ezen felül tudatos és takarékos magatartásra ösztönöz). Jogosultsági feltételei:

- a fizetési kedvezmények biztosítása mellett a szolgáltatónak fel kell ajánlania az előre fizető mérő felszerelésének lehetőségét;
- amennyiben a védendő fogyasztó a fizetési kedvezmények ellenére sem rendezi a tartozását (vagy a megállapodásban foglaltakat nem tartja be), a további vételezést a szolgáltató ilyen mérő felszereléséhez kötheti;

- a védendő fogyasztót fizetési késedelem vagy nem fizetés esetén csak akkor lehet az energia-ellátásból kikapcsolni, ha - a fentiek szerinti felajánlás alapján - a speciális mérő felszerelésébe nem egyezik bele, illetve annak felszerelését, üzembe helyezését akadályozza vagy megghiúsítja ("kikapcsolási védelem");
- a szolgáltatásból már kikapcsolt - a szociálisan rászoruló fogyasztói státuszra jogosító ellátások valamelyikében részesülő - fogyasztó pedig a nyilvántartásba történő felvételével egyidejűleg kérheti az előre fizető mérő felszerelését.

A készülék beszerzési és felszerelési költségei a szolgáltatókat terhelik, továbbá ő köteles gondoskodni a mérők működtetésének (feltöltésének) az ügyfélszolgálatain és elektronikus úton történő biztosításáról.

A készülék felszerelésével egyidejűleg meg kell állapodni a fennálló hátralék törlesztéséről; az órák működtetését az önkormányzat segíteni köteles (azon személy részére, aki-nél ilyen készülék működik, a lakásfenntartási támogatást részben vagy egészben a készülék működtetését lehetővé tevő eszköz formájában kell nyújtani).

II. Fogyatékossgal élő fogyasztónak

minősül az, aki

- fogyatékosági támogatásban részesül,
- vakok személyi járadékában részesül,
- (vagy aki után szülője vagy eltartója magasabb összegű családi pótlékban részesül.

Igénybe vehető kedvezmények:

- különleges bánásmód a méréssel, leolvasással, számlázással, díjfizetéssel kapcsolatban (pl. készpénzben történő számlaki-egyenlítés a felhasználási helyen, az általánostól eltérő mérőhely-kialakítás, a számla értelmezéséhez nyújtott egyedi segítség stb.) - csak akkor, ha nincs a háztartásban fogyatékossgal élőknek nem minősülő személy
- szükségáramforrás (a tervezett üzemszünet idejére), illetve szünetmentes áramforrás (váratlan üzemzavar következményeinek megelőzése céljából)

A "kikapcsolási védelem" és - ennek következtében - az előrefizető mérő ezen fogyasztókat is megilleti, a szociálisan rászoruló fogyasztóknál részletezett feltételekkel.

III. Hogyan lehet igényelni a kedvezményeket?

Az igénylés alapvető feltétele, hogy a szolgáltató az érintett fogyasztót - kérelmére - **nyilvántartásába felvegye**. Ehhez az alábbi lépések szükségesek:

- a regisztrációhoz szükséges adatlap fogyasztóra vonatkozó részének kitöltése és

aláírása;

- az adatlapot ki kell tölteni a védelemre jogosító ellátást megállapító igazgatási szervvel is (ez a határozatról leolvasható: jellemzően a települési önkormányzat jegyzője, illetve a Magyar Államkincstár);
- a kitöltött és aláírt adatlapot a kiállításától számított 30 napon belül be kell nyújtani a szolgáltató ügyfélszolgálatára, aki 8 napon belül köteles a regisztrációt megtenni.

A védettséggel járó jogokat csak egy felhasználási helyen lehet gyakorolni, a védendő státusz alapjául szolgáló ok fennállását pedig minden év **március 31-ig** ismételtlen igazolni kell (az ehhez szükséges adatlapot a szolgáltató megküldi az érintettnek). Aki mindkét jogosultsági kategória (I-II. pont) feltételeinek megfelel, vegyesen is igénybe veheti a kedvezményeket.

A nyilvántartásba vételhez, illetve annak meghosszabbításához használatos **adatlap hozzáférhető** a szolgáltatók ügyfélszolgálatain, letölthető honlapjukról, illetve elérhető az alábbi linkeken is:

[Adatlap szociálisan rászoruló fogyasztók részére \(áramszolgáltatás\)](#)

[Adatlap fogyatékossgal élő fogyasztók részére \(áramszolgáltatás\)](#)

[Adatlap szociálisan rászoruló fogyasztók részére \(gázszolgáltatás\)](#)

[Adatlap fogyatékossgal élő fogyasztók részére \(gázszolgáltatás\)](#)

Jogszabályi háttér:

- 2007. évi LXXXVI. törvény a villamos energiáról (64-65. §) és végrehajtási rendelete: 273/2007. (X. 19.) Korm. rendelet (30-37. §)
- 2008. évi XL. törvény a földgázellátásról (65-66. §) és végrehajtási rendelete: 19/2009. (I.30.) Korm. rendelet (56-62. §)

Készítette: Közlekedési Hírközlési és Energiaügyi Minisztérium, Energiagazdálkodási és Szabályozási Főosztály

További információ kérhető:

- energetikai szakkérdésekkel kapcsolatban: Közlekedési Hírközlési és Energiaügyi Minisztérium, Energiagazdálkodási és Szabályozási Főosztály, telefon: 06-1/471-8270, email: energetika@khem.gov.hu
- a szociálisan rászoruló fogyasztói körbe tartozás és a fogyatékossgal élő fogyasztók nyilvántartásába történő felvételre való jogosultság feltételeivel kapcsolatban: Szociális és Munkaügyi Minisztérium, Ügyfélszolgálat, Lakossági Tájékoztatási és Tanácsadási Osztály, telefon: 06-1/428-9944, email: info@szmm.gov.hu

Az adatlapok kitöltésében segítséget nyújt a Családsegítő Szolgálat

Apátfalva, Maros u. 39.

Tel.: 06-20/801-5080.

MEGHÍVÓ

15 ÉVES

**az Apátfalva Község Óvodásaiért
Közhasznú Közalapítvány.**

Az Alapítvány ennek az alkalomnak tiszteletére

ALAPÍTVÁNYI JÓTÉKONYSÁGI BÁLT

**rendez 2010. február 27.-én,
szombat este 18.30 órai kezdettel az
apátfalvi Faluház nagytermében.**

A Báli ZENÉT Punye és zenekara szolgáltatja.

A VACSORÁT az apátfalvi **Fekete Bika Étterem** biztosítja:

„A” menü: Kemencébe sült csülök pékné módra, forgatott burgonyával, pezsgős-almás párolt lilakáposztával.

„B” menü: Füstölt sajttal töltött filézett csirkecomb, fűszeres vajjal töltött gomba, csongrádi töltött szelet, burgonyapüré.

A belépőjegy megvásárlásakor lehet a menüből választani!

Meglepetés műsor:

Az óvodai GYERMEK néptánc csoport műsora *Csenteri Andrea* övönő vezetésével és

VÁRI BERTALAN táncművész és koreográfus műsora, a Presidance Company Táncsoport vezetője

A BELÉPŐJEGY ára: 3500 Ft
Mindenkit szeretettel várunk!

Jegyek vásárolhatók:

Papp Józsefné Magdi óvó néni Rákóczi Óvoda,
Herczegné Csala Anikó óvó néni Dózsa György u-i óvoda,
Faragó Erzsébet Maros u-i óvoda.

Jegyeket telefonon is lehet rendelni: **62/260-052**

FALUHÁZ

2010 február

A farsangi báli szezon ebben az évben már január közepén kezdetét vette Faluházunkban.

A **Hagyományörző csoport** batyus bált tartott, a bálon került bemutatásra Arany János Fülemüle című műve. A csoport ez alkalommal is nagy sikerrel szerepelt. Köszönjük mindannyiuknak!

A **Bökény népe** szervezésében jó hangulatú mulatságnak adott helyet a Faluház.

A januárt az **Ovis farsangi** bál zárta a rendezvények sorában.

Februárban 6-án a Gazdakör tart farsangi bált, február 13-án az alsó osztályos gyermekek farsangja lesz. Február 27-én a Faluházban kerül megtartásra a már hagyománnyá vált jótkonysági ovis bál.

Tájékoztatás könyvtárlátogatók számára

A 2010-es évi könyvtári tagdíjakat kérjük minél hamarabb fizessék be a kedves látogatók.

Örömmel tájékoztatjuk az olvasóközönséget, hogy hamarosan új könyvekkel bővül a könyvtár kínálata.

HELYI ÉRTÉKEK, HUNGARIKUMOK CSONGRÁD MEGYÉBEN

Február 2-án (kedden) a makói József Attila Múzeumban megrendezett konferencia célja a kistérség településeinek fellelt természeti, tárgyi, szellemi értékeinek bemutatása volt, melyen kiállítással és bemutatóval Apátfalva is részt vett.

A konferenciát apátfalvi gyerekek néptáncokkal nyitották meg, majd több neves előadó szakmai előadását hallgathattuk meg., mint pl. a „Helyi értékek, hungarikumok, helyi identitás” címmel *Imre Károly*, a Bács-Kiskun Megyei Közművelődési Intézet igazgatójának és *Dr. Halmágyi Pál*, a József Attila Múzeum igazgatójának előadását a „Makó és a makói hagyma története”-ről.

Az előadások mellett lehetőségünk volt településünk értékeiből ízelítőt adni. Megmutattuk az apátfalvi fehér hímzés készítését, a kosárfonást. Ételkóstolón az apátfalvi túrós bélest lehetett megkóstolni, ami hamarjában elfogyott.

Bemutattuk helyi vonatkozású kiadványainkat is.

Minden résztvevőnek köszönjük a munkáját, úgy gondoljuk méltóképpen mutattuk be településünk értékeinek egy szegmensét.



A Dózsa György Általános Iskola
alsósainak

pedagógusai és a gyerekek
szeretettel várnak mindenkit

Farsangi Báljukra,
melyet

**február 13-án, szombaton
délután 2 órától a Faluház
nagytermében tartanak.**

A farsang

A farsang hossza évről-évre változik, mivel zárónapja a húsvét időpontjához kötődik. Vízkeresztől (január 6.) a húsvétot megelőző 40 napos nagyböjt kezdetéig, azaz hamvazószerdáig tart.

Farsang a tavaszvárás pogány kori, igen változatos képet mutató ünnepeiből nőtt ki, gyakorlatilag a zajos mulatozás, a tréfacsinálás, bolondozás, eszem-iszom és az advent lezárulásával, a párkeresés, udvarlás időszaka.

Magyarországon a farsangi szokások a középkorban honosodtak meg, és számos idegen nép hatása érvényesült bennük. A városi polgárság elsősorban a német hagyományokat vette át (erre utal az elnevezés is az olasz "carneval" helyett), míg az arisztokrácia körében az itáliai és francia szokások terjedtek inkább el. De fellelhetők pogány germán vagy éppen ókori görög, római motívumok is.

Maga a szó német eredetű, „faseln” jelentése fecsegni. Ebben az időszakában már az ókori Rómában is rendeztek álarcos felvonulásokat, zenés táncmultságokat, úgynevezett Saturnalia ünnepet, a téltemetés-tavaszvárás jegyében. A multságok egy álló hétig tartottak, a szegényeket megvendégelték, a családtagok ajándékokat adtak egymásnak. Ilyenkor rendezték a kedvelt gladiátor viadalokat is.

Latin nyelvterületen a „carneval” szó a farsang megfelelője, jelentése a hús elhagyása. Más magyarázatok szerint azt a díszes szekeret nevezték carrus navalisnak, amelyet egykoron vidám, álarcos menet tölt végig Róma utcáin, innen a karneval elnevezés.

Magyarországon már Mátyás korában divatban voltak bizonyos itáliai mintákat követő álarcos multságok, sőt II. Lajos udvarában harci játékokat is rendeztek. Az egyház kezdetben rossz szemmel nézte a fékevesztett mulatozást, az ördög művének tartotta és üldözte is.

A legismertebb alakoskodó szokás magyar nyelvterületen a mohácsi busójárás.

MEGHÍVÓ

A soros képviselő-testületi ülés ideje:

2010. február 23. (kedd) 14⁰⁰ óra

A soros képviselő-testületi ülés helye:

Polgármesteri Hivatal, házasságkötő terem
Apátfalva, Templom u. 69.

NAPIREND

1. Tájékoztató Apátfalva község közlekedési, közrend és közbiztonsági helyzetéről, a rendőrség, a határrendészeti kirendeltség, a polgárőrség és a mezei őrszolgálat 2009. évi tevékenységéről

Előadók: A szervek parancsnokai
Polgárőr Egyesület elnöke
Varga Péter polgármester

2. Tájékoztató az önkormányzat belvízelvezető csatornarendszerének felülvizsgálatáról, a szükséges feladatok ütemezéséről

Előadó: Vári Miklós alpolgármester

3. Rendeletek, előterjesztések

Előadó: Varga Péter polgármester

4. Jelentés a lejárt határidejű képviselő-testületi határozatok végrehajtásáról és az előző ülés óta történt fontosabb eseményekről

Előadó: Varga Péter polgármester

5. Interpellációk

6. A szociális igazgatással összefüggő, valamint egyéb személyes adatvédelmet igénylő döntési javaslatok (zárt ülés)

Előadó: Varga Péter polgármester

A **Pátfalváért Egyesület** tisztelettel köszöni mindazok támogatását, akik az elmúlt évben személyi jövedelemadójuk 1%-át a szervezetnek adták.

Kérjük az idén is ajánlják fel 2009. évi adójuk 1%-át! - Adószám: 18460117-1-06

6931 Apátfalva, Templom u. 57.

A korszerű takarmányozás alapja, avagy minőség elérhető áron

Az állattenyésztés költségeinek közel 60%-át a takarmányozás költsége teszi ki. Ezen belül is az abrakalkotók azok, melyek erőteljesen befolyásolják a kiadásokat. A jelenlegi alacsony felvásárlási árak, - legyen az a tej-, vagy a húspiac - nagyon nehezen viselik el a drága termékeket, ami főképp a fehérjehordozókat érinti. Ezért is nagyon fontos, hogy ismerjük a legkedvezőbb áron beszerezhető takarmány alapanyagokat, ami ráadásul a saját régióinkban is a rendelkezésünkre áll.

Megfelelő szakmai segítséggel egyszerűen összeállítható a legoptimálisabb takarmányadag, amely figyelembe veszi az állat és a termelés szükségleteit, valamint a gazdák erőforrásait.

Hazánk természeti adottságai révén kiváló gabona és tömegtakarmány termeszítő területekkel rendelkezik. A fehérjehordozók, különösen a szója termesztése azonban Magyarországon nem gazdaságos. Vannak kivételek, mint például egyes hüvelyesek (borsó, bab stb.), illetve repce, napraforgó-, amelyek pedig a bioüzemanyag előállításához szükségesek. A feldolgozásuk során visszamaradt melléktermékek (extrahált repcedara, illetve napraforgódara) nagy-szerű fehérjeforrást biztosítanak a gazdasági állatok számára. Számos más ipari ágazatban is keletkeznek olyan melléktermékek, amelyek a takarmányozásban felhasználhatóak.

Az ország legnagyobb bioetanol és izocukor előállító gyára jelenleg kukoricát használ fel az előállításához. Az ebből visszamaradt melléktermékek hétköznapi nevén CGF por és a nedves CGF (Corn Glutén Feed), valamint a szójánál magasabb fehérjetartalmú, kiváló emészthetőségű kukoricaglutén (65% nyersfehérje tartalom) kiválóan kiegészítik a gazdasági állatok takarmánybázisát.

Beltartalmi értékét és tápláló hatását tekintve elmondható a CGF-ről, hogy fontos fehérjeforrás és energiaforrás minden állatfaj részére. A tejelő szarvasmarha számára 30 literes fejésig optimálisan kombinálható a háztáji, illetve gazdasági abrakkeverékekkel akár 50%-ban is. Sertés-takarmányozásban 15-20%-ban keverve használható fel. A baromfitáp gyártó cégek jelentős mennyiségeket használnak fel a CGF-ből, és a kukoricagluténból a tápok gyártásához.

A Déli-Farm Kft. évtizedek óta sikeresen folytat termékfejlesztéseket, ami tudományos kísérleteken nyugszik és eredményei a magyar szakirodalomban is megtalálhatók. Díjmentes szaktanácsadást nyújtunk a hozzánk forduló gazdáknak akár a napi takarmányadag összeállításában, akár laboratóriumi vizsgálatok segítségével a felmerülő takarmányozási, állategészségügyi, szaporodásbiológiai problémák megoldásában. Termékeinket a kistételes zsákos kiszerezéstől kezdve a több tonnás mennyiségig kiszolgáljuk. Választékunkban megtalálható, minden olyan termék, ami az állati takarmányozáshoz szükséges. Takarmány alapanyagok, kész takarmányok, tejpotlító tápszerek, premixek, vitamin és ásványanyag kiegészítők, sók, és különböző problémamegoldó készítmények. Cégünk szarvasmarha szaporítóanyag forgalmazásával, tenyésztési szaktanácsadással, párosítási tervek készítésével is foglalkozik.

Keressék szaktanácsadóinkat a 62-556-120 vagy az 556-130 telefonszámon vagy személyesen a Déli-Farm Kft. székhelyén (Szeged-Kiskundorozsma, Kettőshatári út 6.).

A farsang egyik jellegzetes édessége a szalagos fánk



Hozzávalók: (kb. 21 db)

A fánkhöz:

500 g liszt, 200 ml tej,
40 g élesztő,
50 g porcukor,
60 g olvasztott vaj,
5 db tojás sárgája
A sütéshez: olaj

A díszítéshez: baracklekvár, porcukor

Elkészítés

A lisztet egy edénybe tesszük.

A langyos tejet, a porcukrot, az élesztőt pedig egy másik edénybe kimérjük, és hagyjuk 15 percig pihenni, hogy felfusson.

A lisztre öntsük rá az élesztős tejet, az olvasztott vajat, és a tojások sárgáját. Egy fakanállal keverjük össze a tésztát, majd az asztalra kivéve addig gyúrjuk, míg teljesen sima nem lesz. Az így kapott tésztát tegyük vissza a tálba, takarjuk le, és meleg helyre téve kelesszük duplájára kb 30 perc alatt.

Ha a tészta megkelt, vékony liszten nyújtuk ujjnyi vastagságúra, és

egy 6 cm átmérőjű kiszúróval szaggassuk ki a fánkokat. A maradék tésztát összegyúrjuk, újra kinyújtjuk, és kiszaggatjuk.

A fánkokat 10 percig pihentessük!

A fánkok közepét ujjunkkal elvékonyítjuk.

Kis adagokban kisütjük a forró olajban. Az első oldalukat 2-3 percig sütjük - itt az idő persze nem mérvadó, ha gyorsabban pirul, lehet kevesebb idő is elég -, majd megfordítjuk őket, és további 1-2 percig sütjük. És ami nagyon lényeges. A sütet úgy kezdjük, hogy a fánknak az az oldala legyen alul, amelyiken a lyuk van, a második lényeges dolog, hogy ezt a lyukas felét, fedővel lefedve süssük, ettől lesz szép szalagos a fánk. Mikor megfordítjuk a másik oldalukra, akkor már fedő nélkül süssük készre a fánkokat.

Figyelem! Ügyeljünk, hogy az olaj ne legyen túl forró, mert sötét lesz a fánk! Mindig annyi olajban süssük, hogy a fánk lebegjen, ne érjen a serpenyő aljára, mert akkor is könnyen megég. Sütés közben folyamatosan nézzük a fánkokat, hogy szép világosak maradjanak.

A kész fánkokat szalvétával fedett tálcára szedjük, porcukorral leszórjuk, és baracklekvárral töltjük.

(Forrás: www.desszert.eu– rövidített változat)

OVI-HÍREK

Ovi – Farsang

2010. január 30-án /szombaton/ megrendezésre került ebben az évben is az Óvodások Farsangi bálja. A bált *Herczegné Csala Anikó* óvodapedagógus az Óvodai Alapítvány elnöke nyitotta meg. Örömmel fogadtuk, hogy ilyen sokan megtiszteltek bennünket jelenlétükkel.

A köszöntő elhangzása után, a pirosra tapsolt tenyerek árulkodtak a „Katica” a „Naprágó” és a „Napsugár” csoport fergeteges műsoráról, mely a farsangi bál kezdetét jelezte.

A változatos zenei válogatás, csoportos jelmezek nagy sikert arattak. Köszönet a csoportvezető óvodapedagógusoknak, segítő dajka néniknek, akik áldozatos munkájukkal járultak hozzá a színvonalas műsorhoz. Összesen 62 kisgyermek táncát élvezhette a közönség.

Az idén óvodásaink közül 41-en öltöztek jelmezbe a műsort követően. A zsűrinek igen nehéz dolga volt az ötletesebbnél ötletesebb jelmezek közül a helyezettet kiválasztani. Természetesen minden jelmezes gyermek kapott ajándékot. Megköszönjük a zsűri tagjainak, hogy elfogadták a nehéz feladatot, személy szerint: *Mátó Mátyásnének, Tóth Józsefnének, Sókiné Kubinyi Évának, Bálintné Nagy Erikának, és Csávás Antalnének.* Jövőre is számítunk munkájukra.

Nagyon köszönjük a szülők aktív részvételét minden területen, különösen a sütemény sütés és szendvicskészítés, jelmezek elkészítése tekintetében.

Mint minden évben az idén is a tombola főnyereménye 3 torta volt. Köszönjük Báloné Julikának a felajánlását. Kerekes Róbertnének a három gyönyörű édességkosarat. Gratulálunk a nyerteseknek. Szinte senki nem ment haza üres kézzel, mivel tombola tárgyak bőven voltak. A táncosok asztali társas játékot kaptak, a jelmezesek helyezéstől függően értékes ajándékokat vihettek haza.

1. helyezett: **Madárijesztő** Mátó Domonkos Csaba /Maros u-i óvoda/
 2. helyezett: **Földieper** Varga Réka /Dózsa György u-i óvoda/
 3. helyezett: **Pingvin** Sipos Kamilla / Rákóczi u-i óvoda/
 4. helyezett: **Cin-cin a kiséger** Borbély Szabolcs Bendegúz /Dózsa György u-i óvoda/
 5. helyezett: **Nyuszi** Ábel Dávid Gyula / Maros u-i óvoda/
 6. helyezett: **Guberálós Mária** Suhajda Lilla / Rákóczi u-i óvoda/
 7. helyezett: **Páros Túró-Rudi** Varga Kata Varga Csenge /Maros u-i óvoda/
 8. helyezett: **Párduc** Baráth Viktor / Rákóczi u-i óvoda/
 9. helyezett: **Pillangó** Molnár Fruzsina /Maros u-i óvoda/
- helyezett: **Hanna Bohóc** Gutti Hanna /Maros u-i óvoda/

Támogatóink:

Szeretném megragadni az alkalmat, és egyben megköszönni Vass András vállalkozónak az ősz folyamán tett egyedi felajánlását az Alapítvány részére. *Dömötörné Faragó Anitának* a DVD. *Kerekesné Andinak* a természetfilmes videó kazettákat és *Bakainé Kaposvári Marikának* a sok-sok szaloncukrot. *Antal Zoltán* Karácsonyi pénzügyi felajánlását a Rákóczi u-i óvodának.

Karácsony előtt az óvoda használtruha és játékgyűjtést szervezett a rászoruló óvodás gyermekek számára, melyre nagyon sok felajánlás érkezett, ezt is itt szeretnénk megköszönni mindenkinek.

Az óvodák gyümölcs és zöldségnapjaira heti rendszerességgel küldik a kedves szülők a gyümölcsöket ezt is szeretnénk megköszönni.

dámság ünnepe, tél elűző és tavaszváró szerepe van. Az óvodai dolgozók előkészületi munkáját ezúton szeretnénk megköszönni.

Köszönetet kell mondanunk minden szülőnek, akik önfeláldozóan segítségünkre sietnek. Süteményt sütnek, szendvicset készítenek, segítenek a farsangi előkészületekben, a gyermekek jelmezeit elkészítik. Ajándékot ajánlanak fel a jelmezesek díjazására, tombolatárgyakat hoznak, hogy minél több kisgyermek örüljön a nyereménynek. Nagyon köszönjük nekik.

Támogatóink:

Apátfalva Község Önkormányzata
Apátfalvi Takarékszövetkezet.
Apátfalva Község Óvodásaiért Közalapítvány tagjai
Szülők Közössége tagjai
Ludányi János egyéni vállalkozó
Apátfalvi Faluház
Frankné Varga Zsuzsanna Bokréta virágüzlet
Dömötör Béláné Adótanácsadó
Tanácsadó 99 BT Antal Jánosné
Bálintné Nagy Erika
Dömötörné Faragó Anita Újfalusi ABC
Sókiné Kubinyi Éva
Simon Mihályné Virág és ajándékkereskedés
Fodorné Kerekes Anna egyéni vállalkozó fodrász
Kerekes Róbertné Kenyér bolt
Kerekes Gézáné Települési Képviselő
Mátóné Sóki Bernadett
Báló Istvánné
Antal Lászlóné
Antal Jánosné /Furák Ildikó/
Vargáné Nagyfalusi Ilona
Gyenge József szülő
Tóth Józsefné
Mátó Józsefné
Antal Zoltánné
Mátó Mátyás és Mátó Mátyásné
Vancsó És Társa Kft
Szabó Erika
Nagy Ilona
Borbély Erika
Zölleiné Takács Anna egyéni vállalkozó
Bárnai István
Borbélyné Antal Edit
Jakabovics Anett
Göncziné Balázs Zsuzsanna
Varga Magdolna Kossuth u-i élelmiszerbolt
Végh Imre Mérleg Gyógyszertár Apátfalva
Bakainé Molnár Katalin
Marjai Zsuzsanna
Csomor Nóra és Sóki Attila
Morovszki Renáta

A műsorról és a jelmezesek felvonulásáról DVD készül, aki vásárolni szeretne, az jelezze az óvodákban vagy *Kerekes Tiborné* szülőnek.

Az „Apátfalva község Óvodásaiért Közhatalapítvány” kéri a **Tisztelt adófizetőket**, ajánlják fel 2009. évi adójuk 1 %-át Alapítványunk részére, ha még nem tették meg más alapítvány, vagy társadalmi szervezet részére.

Minden egyes felajánlás az óvodai nevelést segíti.

Tisztelt Adófizető Polgárok!

A kedvezményezett adószáma:
18455591-1-06

A kedvezményezett neve: „Apátfalva Község Óvodásaiért Közhatalapítvány”

Köszönjük, hogy továbbra is gondolt ránk!

CÉGKÉPVISELETEK MAKÓN

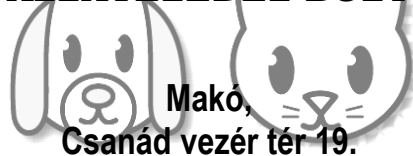
Dégáz ZRt. minden szerdán 8–15 óra között tart cégképviselést a régi Városházán (Széchenyi tér 6., a Földhivatal épülete).

Démász ZRt. minden szerdán 12–20 óra között ügyfelez a Liget utcai telephelyén.

Invitel ZRt. minden hónap második péntekjén tart cégképviselést a makói ESC Kft. -nél (Makó, Csanád vezér tér 4.).

T-Kábel minden munkanap és szombaton nyitvatartási időben fogad a Szegedi u. 2. szám alatt (tel: 213-055).

Makó-Térségi Víziközmű Kft. ügyfélfogadása: hétfő, kedd, szerda: 8–15 óráig, csütörtök: 8–20 óráig a Tinódi u. 8/a. szám alatt. A Lonovics sgt. 24. szám alatt közműnyilatkozat, szakvélemény, hozzájárulások kiadása pénteken 8–12 óra között. Szippantás megrendelése a 213-925-ös telefonszámon.

ÁLLATELEDEL BOLT

**Makó,
Csanád vezér tér 19.**

(Útban a buszpályaudvarra
a Judit-virág bolt mellett)

**UDVARIAS KISZOLGÁLÁS!
OLCSÓ ÁRAK!**

**Hozza be ezt a hirdetést és 5%
kedvezményt kap vásárlása összegéből!**

* (Az ajánlat a fagyaszott termékekre nem vonatkozik!)

Hálás szívvel mondunk köszönetet mind-
azoknak a közeli és távoli rokonoknak, ismerősöknek, jó szomszédoknak, akik drága szerettünk

Vajda József
(makói lakos)



temetésén megjelentek,
sírára koszorút, virágot helyeztek, fájdalom-
kon enyhíteni igyekeztek, és utolsó útjára elkísérték.

Gyászoló családja

„Elcsitul a szív, mely értünk dobogott, pihen a
kéz, mely értünk dolgozott.

Elmentél, búcsúzni időm nem volt már, hiába
várunk, nem kopogsz soha már.

De számunkra Te sosem leszel halott, szívünk-
ben örökké élsz, mint odafenn a csillagok.”

Köszönetet mindazoknak, akik
drága szerettünk

**Beke Istvánné
Szilvási Erzsébet**



temetésén megjelentek,
részvétükkel és virágaikkal mély fájdalomukat
enyhíteni igyekeztek és utolsó útjára elkísérték
szeretett halottunk.

Gyászoló család

**TORRENTE SECURITY**

Vagyonvédelmi és
Biztonságtechnikai Kft.
H – 6900 Makó, Deák Ferenc u. 47/B
Tel./Fax: 06 (62) 510 – 882

**„TÖKÉLETES BIZTONSÁGOT
A LEGJOBB ÁRON”**

**Makó, Aradi u. 106
Makó, Deák F. u. 47/b
Szeged, Honvéd tér 5/b
Telefon: 62/510-882
Mobil: +3620/929-9087**

**Távfelügyelet vonuló
szolgálattal napi 24 órában**

Havi díj kivonulással együtt nettó 4000FT-tól.

**Gyökérmag eladó! 2009. évi, makói hosz-
szú, osztályozott, bevizsgált. Érd.: Petőfi u.
31. Tel.: 06/62/261-272, 06/20/426-72-20**

**Választási malacok eladók!
Érd.: Nagy Imre, Tanya 395.**

**Hirdetésfelvétel: Polgármesteri Hivatal,
6931 Apátfalva, Templom u. 69.
Tel.: 62/520-040 (Pénztár)**

SÍRKŐKÉSZÍTÉS

Műkö síremlékek:

egyszemélyes: 120.000,- Ft-tól
kétszemélyes: 170.000,- Ft-tól

Gránit síremlékek:

egyszemélyes: 220.000,- Ft-tól
kétszemélyes: 330.000,- Ft-tól

Hívásra házhoz megyek!

Érd.: 06/30/312-57-74

*Sánta Péter
Mezőberény*

Hálás szívvel mondunk köszönetet mind-
azoknak a közeli és távoli rokonoknak, ismerősöknek, jó szomszédoknak, akik drága szerettünk

**Kurusa Mátyásné
Veréb Anna**

temetésén megjelentek,
sírára koszorút, virágot helyez-
tek, fájdalomkon enyhíteni igyekeztek, és
utolsó útjára elkísérték.



Gyászoló családja

**BÍRÓ-KER**

ÚJ AJÁNLATA

- KAZÁN ÉS BRIKETT SZÉN
- TŰZIFA
- ALÁGYÚJTÓS

Házhozszállítással is!

Nyitva: H-P 7-17 óráig

Szombaton: 7-12 óráig

Vasárnap: zárva



MAKÓI TÉGLAGYÁR

márkakereskedője:

H- Apátfalva, Aradi u. 16/a

06-20/473-32-36

06/20/326-48-26

REKVIUM

**Temetkezési vállalkozás
apátfalvi lerakata
teljes körű temetkezési
szolgáltatásokkal áll
rendelkezésre**

- Koporsós és urnás temetések lebonyolítása
- Otthoni és kórházi elhalálozás esetén is
- Kegyeleti tárgyak értékesítése
- Gyászjelentés újságban való megjelenítése
- Ügyelet a nap 24 órájában

Bíró Rita

Apátfalva Aradi u. 16/a

**Tel: 06/20/326-48-26,
06-20/431-96-29**

Egy db 22-es villanyos húsdaráló és egy
hurka, kolbász töltő, valamint egy rota
kapa eladó! Érdeklődni: Széchenyi u. 189.

Apátfalván, beköltözhető, összkomfortos,
jó állapotú parasztház a Szabadság utcá-
ban eladó! Irányár: 3.900.000,- Ft
Tel.: 06/62/213-632

APÁTFALVI HÍREK

Apátfalva Község Önkormányzatának
információs lapja

Kiadó: Apátfalva Község Önkormányzata

Szerkeszti a Szerkesztőbizottság

Felelős szerkesztő: Sajtos László jegyző

Szerkesztőség, hirdetésfelvétel:

6931 Apátfalva, Templom u. 69.

E-mail: apatfalva.polg@vnet.hu

Tel.: 62/520-040

Számítógépes szerkesztés: Móricz Ágnes

Készült: 1500 példányban

Megjelenik: havonta egy alkalommal

Nyomda: Makói Nyomda

ISSN 2060-8039